

DEN HELIGA MÄSSAN

SVETA MISA

**Mässans ordinarium
på kroatiska och svenska**

**Red mise
na hrvatskom i švedskom**



INLEDNING

UVODNI OBREDY

Sveć. I Faderns och Sonens och den Helige Andes
Präst namn.

Narod
Folk

Amen.

S.: Vår Herres Jesu Kristi nåd,
Guds Kärlek och den Helige Andes
gemenskap vare med er alla.

eller

Herren vare med er.

N.: **Och med din ande.**

BÖN OM FÖRLÅTELSE

K: Bröder och systrar,
låt oss besinna oss och bekänna vår synd
och skuld,
så att vi rätt kan fira de heliga mysterierna.

Svi
Alla

**Jag bekänner inför Gud allsmäktig
och er, mina bröder och systrar,
att jag har syndat
i tankar och ord, gärningar
och underlåtelse,
genom min skuld, min skuld,
min egen stora skuld.**

**Därför ber jag den saliga, alltid rena
jungfrun Maria,
alla änglar och helgon
och er, mina bröder och systrar,
att be för mig till Herren, vår Gud.**

S.: Gud allsmäktig förlåte oss våra synder
i sin stora barmhärtighet
och före oss till det eviga livet.

N.: **Amen.**

S.: Herre, förbarma dig.

N.: **Herre, förbarma dig.**

S.: Kristus, förbarma dig.

N.: **Kristus, förbarma dig.**

S.: Herre, förbarma dig.

N.: **Herre, förbarma dig.**

eller

S.: Herre, var oss nådig..

N.: **Ty vi har syndat mot dig.**

S.: Visa oss, Herre, din barmhärtighet.

N.: **Och ge oss din frälsning.**

S.: Gud allsmäktig förlåte oss våra synder
i sin stora barmhärtighet
och före oss till det eviga livet.

N.: **Amen.**

U ime Oca i Sina i Duha Svetoga.

Amen.

Milost Gospodina našega Isusa Krista,
ljubav Boga i zajedništvo Svetoga Duha sa
svima vama.

iii

Gospodin s vama.

I s duhom tvojim.

POKORNIČKI ČIN

Braćo, priznajmo svoje grijehe da mogremo
proslaviti sveta otajstva.

**Ispovijedam se Bogu
svemogućemu i vama, braćo,
da sagriješih
vrlo mnogo mišlju, riječju, djelom i
propustom:
moj grijeh, moj grijeh, moj preveliki
grijeh.**

**Zato molim blaženu Mariju vazda
Djevicu,
sve anđele i svete,
i vas, braćo, da se molite za me
Gospodinu, Bogu našem.**

Smilovao nam se svemogući Bog, otpustio
nam grijehe naše i priveo nas u život vječni.

Amen.

Gospodine, smiluj se.

Gospodine, smiluj se.

Kriste, smiluj se.

Kriste, smiluj se.

Gospodine, smiluj se.

Gospodine, smiluj se.

iii

Smiluj nam se Gospodine.

Jer smo sagriješili tebi.

Pokaži nam, Gospodine, milosrđe svoje.

I spasenje svoje daj nam.

Smilovao nam se svemogući Bog, otpustio
nam grijehe naše i priveo nas u život vječni.

Amen.

S.: Herre, förbarma dig.

N.: **Herre, förbarma dig.**

S.: Kristus, förbarma dig.

N.: **Kristus, förbarma dig.**

S.: Herre, förbarma dig.

N.: **Herre, förbarma dig.**
eller

S.: Du som blev sänd att hela dem som har ett förkrossat hjärta: Herre, förbarma dig.

N.: **Herre, förbarma dig.**

S.: Du som kom för att kalla syndare till omvändelse: Kristus, förbarma dig.

N.: **Kristus, förbarma dig.**

S.: Du som sitter på Faderns högra sida och vädjar för oss:
Herre, förbarma dig.

N.: **Herre, förbarma dig.**

S.: Gud allsmäktig förlåte oss våra synder
i sin stora barmhärtighet
och före oss till det eviga livet.

N.: **Amen.**

LOVSÅNG – GLORIA

Svi **Ära i höjden åt Gud
och på jorden frid
åt människor av god vilja.
Vi lovar dig, vi välsignar dig,
vi tillber dig, vi prisar och ärar dig,
vi tackar dig
för din stora härlighet.
Herre Gud, himmelske konung,
Gud Fader allsmäktig.
Herre, Guds enfödde Son,
Jesus Kristus.
Herre Gud, Guds lamm, Faderns
Son. Du som borttager världens
synder, förbarma dig över oss.
Du som borttager världens synder,
tag emot vår bön.
Du som sitter på Faderns högra
sida, förbarma dig över oss.
Ty du allena är helig,
du allena Herre,
du allena den högste,
Jesus Kristus, med den helige
Ande, i Guds Faderns härlighet.
Amen.**

Gospodine, smiluj se.

Gospodine, smiluj se.

Kriste, smiluj se.

Kriste, smiluj se.

Gospodine, smiluj se.

Gospodine, smiluj se.
iii

Gospodine, koji si poslan izliječiti srca
slomljena, smiluj se!

Gospodine, smiluj se.

Kriste, koji si došao pozvati grešnike, smiluj
se!

Kriste, smiluj se.

Gospodine, koji sjediš s desne Ocu
da nas zagovaraš, smiluj se.

Gospodine, smiluj se.

Smilovao nam se svemogući Bog, otpustio
nam grijehe naše i priveo nas u život vječni.

Amen.

SLAVA – GLORIA

**Slava Bogu na visini.
I na zemlji mir
Ijudima dobre volje.
Hvalimo te. Blagoslivljamo te.
Klanjamo ti se. Slavimo te.
Zahvaljujemo ti radi velike slave
tvoje.
Gospodine Bože, Kralju nebeski,
Bože Oče svemogući.
Gospodine Sine jedinorođeni,
Isuse Kriste.
Gospodine Bože, Jaganjče Božji,
Sine Očev. Koji oduzimaš grijehe
svijeta, smiluj nam se.
Koji oduzimaš grijehe svijeta,
primi našu molitvu.
Koji sjediš s desne Ocu,
smiluj nam se.
Jer ti si jedini svet.
Ti si jedini Gospodin.
Ti si jedini Svevišnji,
Isuse Kriste. Sa Svetim Duhom,
u slavi Boga Oca.
Amen.**

KOLLEKTBÖN

S.: Låt oss bedja
 ...
 Genom din Son, Jesus Kristus, vår Herre och Gud, som med dig, Fader, och den Helige Ande lever och råder i evigheters evighet.
 N.: **Amen.**

FÖRSTA LÄSNINGEN



Lektor: Läsning ur ...

...

Så lyder Herrens ord.
 Svi **Gud vi tackar dig.**

RESPONSORIEPSALM

ANDRA LÄSNINGEN

Lektor: Läsning ur ...

...

Så lyder Herrens ord.
 Svi **Gud vi tackar dig.**

HALLELUJAVERS



Lektor: Halleluja
 Svi **Halleluja**

EVANGELIUM

S.: Herren vare med er.
 N.: **Och med din ande.**
 S.: Läsning ur det heliga evangeliet enligt ...
 N.: **Ära vare dig, Herre.**
 S.: ...
 S.: Så lyder Herrens evangelium.
 N.: **Lovad vare du, Kristus**

PREDIKAN

TROSBEKÄNNELSE



Jag tror på en enda Gud, allsmäktig Fader, skapare av himmel och jord, av allt, både synligt och osynligt. Och på en enda Herre, Jesus Kristus, Guds enfödde Son, född av Fadern före all tid, Gud av Gud, Ijus av Ijus,

ZBORNJA MOLITVA

Pomolimo se
 ...
 Po Gospodinu našem Isusu Kristu, Sinu Tvome, koji s Tobom živi i kraljuje u jedinstvu Duha Svetoga, Bog po sve vijeke vjekova.
Amen.

PRVO ČITANJE

Čitanje ...

...

Riječ je Gospodnja.
Bogu hvala.

PRIPJEVNY PSALAM

DRUGO ČITANJE

Čitanje ...

...

Riječ je Gospodnja.
Bogu hvala.

POKLIK EVANĐELJU

Aleluja
Aleluja

EVANĐELJE

Gospodin s vama.
I s duhom tvojim.
 Čitanje svetog evanđelja po...
Slava tebi, Gospodine.
 ...
 Riječ je Gospodnja.
Slava tebi, Kriste.

HOMILIJA

VJEROVANJE

Vjerujem u jednoga Boga. Oca svemogućega, stvoritelja neba i zemlje, svega vidljivoga i nevidljivoga. I u jednoga Gospodina Isusa Krista, jedinorođenoga Sina Božjega. Rođenog od Oca prije svih vjekova. Boga od Boga, svjetlo od svjetla,

sann Gud av sann Gud,
 född och icke skapad,
 av samma väsen som Fadern,
 på honom
 genom vilken allt blev till;
 som för oss människor
 och för vår frälsnings skull
 steg ner från himlen *och blev kött
 genom den helige Ande
 av jungfru Maria
 och blev människa;*
 och som blev korsfäst för oss
 under Pontius Pilatus,
 led och blev begravd,
 som uppstod på tredje dagen
 i enlighet med skrifterna,
 steg upp till himlen,
 sitter på Faderns högra sida
 och skall återkomma i härlighet
 för att döma levande och döda,
 och vars rike aldrig skall ta slut.
 Och på den helige Ande,
 som är Herre och ger liv,
 som utgår av Fadern och Sonen,
 som tillsammans med Fadern och
 Sonen blir tillbedd och förhärligad
 och som talade genom profeterna.
 Och på en enda, helig, katolsk
 och apostolisk kyrka.
 Jag bekänner ett enda dop
 till syndernas förlåtelse
 och väntar på de dödas
 uppståndelse
 och den kommande världens liv.
 Amen.

eller

Jag tror på Gud,
 den allsmåttige Fadern,
 himlens och jordens skapare.
 Och på Jesus Kristus,
 hans ende Son, vår Herre,
 som blev avlad genom
 den helige Ande,
 föddes av jungfru Maria,
 led under Pontius Pilatus,

pravoga Boga od pravoga Boga.
 Rođena, ne stvorena,
 istobitna s Ocem,
 po kome
 je sve stvoreno.
 Koji je radi nas ljudi
 i radi našega spasenja
 sišao s nebesa. *I utjelovio
 se po Duhu Svetom
 od Marije Djevice:
 i postao čovjekom.*
 Raspet također za nas:
 pod Poncijem Pilatom
 mučen i pokopan.
 I uskrsnuo treći dan,
 po Svetom Pismu.
 i uzašao na nebo:
 sjedi s desne Ocu.
 I opet će doći u slavi
 suditi žive i mrtve,
 i njegovu kraljevstvu neće biti
 kraja. I u Duha Svetoga,
 Gospodina i životvorca;
 koji izlazi od Oca i Sina.
 Koji se s Ocem i Sinom
 skupa časti i zajedno slavi;
 koji je govorio po prorocima;
 I u jednu svetu katoličku
 i apostolsku Crkvu.
 Ispovijedam jedno krštenje
 za oprostjenje grijeha.
 I iščekujem uskrsnuće
 mrtvih.
 I život budućega vijeka.
 Amen.

ili

Vjerujem u Boga,
 Oca svemogućega,
 Stvoritelja neba i zemlje.
 I u Isusa Krista,
 Sina njegova jedinoga, Gospodina
 našega, koji je začet
 po Duhu Svetom,
 rođen od Marije Djevice,
 mučen pod Poncijem Pilatom,

korsfästes, dog och begravdes,
 steg ner till dödsriket,
 uppstod på tredje dagen
 från de döda,
 steg upp till himlen,
 sitter på Guds, den allsmåttige
 Faderns, högra sida
 och skall komma därifrån
 för att döma levande och döda.
 Jag tror på den helige Ande,
 den heliga, katolska kyrkan,
 de heligas gemenskap,
 syndernas förlåtelse,
 köttets uppståndelse
 och det eviga livet. Amen.

KYRKANS ALLMÄNNA FÖRBÖN

S.: ...
 Lektor: För...
 därom ber vi dig, Herre.
 Svi **Herre, hör vår bön.**
 S.: ...
 Genom Kristus, vår Herre.
 N.: **Amen.**

OFFERGÅVORNAS TILLREDELSE

S.: Välsignad är du, Herre, världsalltets Gud, ty
 av din givmildhet har vi tagit emot det bröd
 som vi bär fram till dig, en frukt av jorden och
 av människors arbete som för oss blir livets
 bröd.
 N.: **Välsignad vare Gud i evighet.**
 S.: Välsignad är du, Herre, världsalltets Gud, ty
 av din givmildhet har vi tagit emot det vin
 som vi bär fram till dig, en frukt av
 vinstocken och av människors arbete som
 för oss blir andlig dryck.
 N.: **Välsignad vare Gud i evighet.**
 S.: Bröder och systrar, bed att mitt och ert offer
 blir välbehagligt inför Gud Fader allsmåttig.
 N.: **Må Herren taga emot offret ur dina
 händer till sitt namns pris och ära,
 till gagn för oss och för hela hans
 heliga Kyrka.**

BÖN ÖVER OFFERGÅVORNA

S.: ...
 Genom Kristus, vår Herre.
 N.: **Amen.**

raspet umro i pokopan;
 sašao nad pakao,
 treći dan uskrsnuo
 od mrtvih;
 uzašao na nebesa,
 sjedi o desnu Boga Oca
 svemogućega;
 odonud će doći
 suditi žive i mrtve.
 Vjerujem u Duha Svetoga,
 svetu Crkvu katoličku,
 općinstvo svetih,
 oproštenje grijeha,
 uskrsnuće tijela,
 život vječni. Amen.

SVEOPĆA ILI VJERNIČKA MOLITVA

...
 Za...
 molimo te.
Gospodine, usliši nas!
 ...
 po Kristu, Gospodinu našem.
Amen.

PRIPRAVA DAROVA

Blagoslovljen da si, Gospodine, Bože svega
 svijeta: od tvoje darežljivosti primismo kruh
 što ti ga prinosimo; on, plod zemlje i rada
 ruku čovječjih, postat će nam kruhom života.
Blagoslovljen Bog u vijeke.
 Blagoslovljen da si, Gospodine, Bože svega
 svijeta: od tvoje darežljivosti primismo vino
 što ti ga prinosimo; ono, plod trsa i rada ruku
 čovječjih, postat će nam piće duhovno.
Blagoslovljen Bog u vijeke.
 Molite, braćo: da moja i vaša žrtva bude
 ugodna Bogu Ocu svemogućemu.
**Primio Gospodin žrtvu iz tvojih
 ruku na hvalu i slavu svojega
 imena, i na korist nama i čitavoj
 svojoj svetoj Crkvi.**

DAROVNA MOLITVA

...
 Po Kristu Gospodinu našem.
Amen.

PREFATION

S.: Herren vare med er.
 N.: **Och med din ande.**
 S.: Upplyft era hjärtan.
 N.: **Vi har upplyft dem till Herren.**
 S.: Låt oss tacka och lova Herren, vår Gud.
 N.: **Det är tillbörligt och rätt.**
 S.: ...
 Svi **Helig, helig, helig är Herren Gud Sebaot.**
Himlarna och jorden är fulla av din härlighet.
Hosianna i höjden.
Välsignad vare han, som kommer i Herrens namn.
Hosianna i höjden.

DEN EUKARISTISKA BÖNEN

S.: ...
 TAG OCH ÄT HÄRAV ALLA.
 TY DETTA ÄR MIN KROPP,
 SOM BLIR UTGIVEN FÖR ER.

TAG OCH DRICK HÄRAV ALLA.
 TY DETTA ÄR MITT BLODS KALK,
 DET NYA OCH EVIGA FÖRBUNDETS
 BLOD, SOM BLIR UTGJUTET FÖR ER
 OCH FÖR DE MÅNGA
 TILL SYNDERNAS FÖRLÅTELSE.
 GÖR DETTA TILL MIN ÅMINNELSE.

N.: Trons mysterium.
**Din död förkunnar vi, Herre,
 och din uppståndelse bekänner vi,
 till dess du återkommer i härlighet.**

eller

S.: Trons mysterium.
 N.: **Så ofta vi äter detta bröd
 och dricker av kalken,
 förkunnar vi Herrens död
 till dess han kommer.**

eller

S.: Trons mysterium.
 N.: **Fräls oss, Herre, världens Frälsare.
 Genom ditt kors och din
 uppståndelse har du befriat oss.**

S.: ...

PREDSLOVLJE

Gospodin s vama.
I s duhom tvojim.
 Gore srca.
Imamo kod Gospodina.
 Hvalu dajmo Gospodinu Bogu našem.
Dostojno je i pravedno.
 ...
Svet, svet, svet Gospodin Bog Sabaot.
Puna su nebesa i zemlja tvoje slave.
Hosana u visini.
Blagoslovljen koji dolazi u ime Gospodnje.
Hosana u visini.

EUHARISTIJSKA MOLITVA

...
 UZMITE I JEDITE OD OVOGA SVI:
 OVO JE MOJE TIJELO
 KOJE ĆE SE ZA VAS PREDATI.

UZMITE I PIJTE IZ NJEGA SVI:
 OVO JE KALEŽ MOJE KRVI
 NOVOGA I VJEČNOGA SAVEZA
 KOJA ĆE SE PROLITI ZA VAS
 I ZA SVE LJUDE
 NA OTPUŠTENJE GRIJEHA.
 OVO ČINITE MENI NA SPOMEN.

Tajna vjere.
**Tvoju smrt, Gospodine,
 naviještamo, tvoje uskrsnuće
 slavimo, tvoj slavni dolazak
 iščekujemo..**

||i

Tajna vjere.
**Kad god blagujemo ovaj kruh i
 pijemo kalež, tvoju smrt,
 Gospodine, naviještamo, tvoj slavni
 dolazak iščekujemo.**

||i

Tajna vjere.
**Spasi nas, Spasitelju svijeta, koji si
 nas svojim križem i uskrsnućem
 oslobodio.**

...



Genom honom och med honom och i honom
tillkommer dig, Gud Fader allsmäktig,
i den Helige Andes enhet,
all ära och härlighet
i alla evigheters evighet.

N.: **Amen.**

HERRENS BÖN



S.: På Frälsarens befallning och vägleda av
hans gudomliga undervisning vågar vi säga:

Svi

**Fader vår, som är i himmelen,
helgat varde ditt namn.
Tillkomme ditt rike.
Ske din vilja, såsom i himmelen
så ock på jorden.
Vårt dagliga bröd
giv oss idag.
Och förlåt oss våra skulder,
såsom och vi förlåta
dem oss skyldiga äro.
Och inled oss icke i frestelse,
utan fräls oss ifrån ondo.**

S.: Ja, fräls oss, Herre, från allt ont,
och ge oss frid i våra dagar,
så att vi genom din barmhärtighet alltid går
fria från synd och är trygga i all oro och
förvirring, medan vi lever i hoppet om
saligheten och väntar på vår frälsares Jesu
Kristi återkomst.

N.: **Ty riket är ditt och makten och
härligheten i evighet. Amen.**

FRIDSBÖN OCH FRIDSHÄLSNING

S.: Herre Jesus Kristus, du som sade till dina
apostlar: Frid lämnar jag efter mig åt er, min
frid ger jag er,
se inte till våra synder utan till din kyrkas
trohet, och ge henne frid och enhet efter din
vilja.

Du som lever och råder i evigheters evighet.

N.: **Amen.**

S.: Herrens frid vare alltid med er.

N.: **Och med din ande.**

S.: Ge varandra ett tecken på försoning och frid.

Po Kristu, i s Kristom, i u Kristu,
tebi Bogu, Ocu svemogućemu,
u jedinstvu Duha Svetoga,
svaka čast i slava
u sve vijeke vjekova.

Amen.

MOLITVA GOSPODNJA

Spasonosnim zapovijedima potaknuti i
božanskim naukom poučeni usuđujemo se
govoriti:

**Oče naš, koji jesi na nebesima,
sveti se ime tvoje,
dođi kraljevstvo tvoje,
budi volja tvoja, kako na nebu
tako i na zemlji.
Kruh naš svagdanji
daj nam danas.
I otpusti nam duge naše
kako i mi otpuštamo
dužnicima našim;
i ne uvedi nas u napast,
nego izbavi nas od zla.**

Izbavi nas, molimo, Gospodine, od svih zala,
daj milostivo mir u naše dane,
da s pomoću tvoga milosrđa budemo svagda
i slobodni od grijeha
i sigurni od svijju nereda: čekajući blaženu
nadu i dolazak Spasitelja našega Isusa
Krista.

**Jer tvoje je kraljevstvo i slava i moć
u vjekove.**

OBRED MIRA

Gospodine Isuse Kriste, ti si rekao svojim
apostolima: mir vam ostavljam, mir vam svoj
dajem;

ne gledaj naše grijeha, nego vjeru svoje
Crkve; smiri je, molimo, i saberi u jedno.

Kako je volja tvoja.

Koji živiš i kraljuješ u vijeke vjekova.

Amen.

Mir Gospodnji bio vazda s vama.

I s duhom tvojim.

Pružite mir jedni drugima.

KOMMUNIONEN

PRIČEŠĆIVANJE

Svi



Guds lamm, som borttager
världens synder:
förbarma dig över oss.
Guds lamm, som borttager
världens synder:
förbarma dig över oss.
Guds lamm, som borttager
världens synder:
giv oss din frid.

S.: Se Guds lamm,
som borttager världens synder.
Saliga de som blivit kallade till Lammets
måltid.

N.: **Herre, jag är inte värdig
att du går in under mitt tak,
men säg bara ett ord,
så blir min själ helad.**

S.: Kristi kropp.

N.: **Amen.**

S.: Kristi blod.

N.: **Amen.**

BÖN EFTER KOMMUNIONEN

POPRIČESNA MOLITVA

S.: Låt oss bedja
...
Genom Kristus, vår Herre.

N.: **Amen.**

Pomolimo se
...
Po Kristu Gospodinu našem.

Amen.

AVSLUTNING

ZAVRŠNI OBRED

S.: Herren vare med er.
N.: **Och med din ande.**
S.: Välsigne er Gud allsmäktig,
Fadern och Sonen och den Helige Ande.

eller

Må välsignelse från Gud den allsmäktige,
Fadern och Sonen och den helige Ande,
komma över er och förbli hos er nu och
alltid.

N.: **Amen.**

S.: Gå i Herrens frid.

N.: **Gud vi tackar dig.**

Gospodin s vama.
I s duhom tvojim.
Blagoslovio vas svemogućí Bog,
Otac i Sin i Duh Sveti.

ili

I blagoslov Boga svemogućega
Oca i Sina i Duha Svetoga
sašao na vas i ostao vazda.

Amen.

Idite u miru.

Bogu hvala.

MARIAANTIFONER

1. **Alma Redemptoris Mater,
 quae p ervia caeli porta manes,
 et stella maris,
 succ ure cad enti,
 s urgere qui curat, p opulo;
 tu quae genuisti,
 nat ura mir ante,
 tuum sanctum Genit orem,
 Virgo prius ac post erius,
 Gabri elis ab ore
 sumens illud Ave,
 peccat orum miser ere.**

2. **Ave, reg ina cael orum,
 ave, domina angel orum,
 salve, radix, salve, porta,
 ex qua mundo lux est orta.**

**Gaude, Virgo glori osa,
 super omnes speci osa;
 vale, o valde dec ora,
 et pro nobis Christum ex ora.**

3. **Salve Reg ina, mater
 miseric rdiae;
 vita, dulc edo et spes
 nostra, salve.
 Ad te clam amus,  xules f ilii
 Evae.
 Ad te suspiramus, gem entes et
 flentes in hac lacrim arum valle.**

**Eia ergo, advoc ata nostra,
 illos tuos miseric ordes  culos
 ad nos conv erte.
 Et Iesum,
 bened ictum
 fructum ventris tui,
 nobis post hoc exilium ost ende.**

**O clemens,
 o pia,
 o dulcis Virgo Maria.**

4. **Sub tuum praesídium confúgimus,
sancta Dei Génatrix;
nostras deprecationés
ne despicias
in necessitatibus,
sed a perículis cunctis
libera nos semper,
Virgo gloriósa et benedícta.**

5. **Ave María, grátia pléna;
Dóminus tecum;
benedícta tu in mulieribus,
et benedíctus fructus ventris
tui, Iesus.
Sancta María, Mater Dei,
ora pro nobis peccatóribus,
nunc et in hora mortis nostrae.**

UNDER PÅSKTIDEN

6. **Regína caeli, laetáre,
allelúia,
quia quem meruísti portáre,
allelúia,
resurrexit sicut dixit,
allelúia;
ora pro nobis Deum,
allelúia.**

Symbolförklaring / Opis ikonica



Stående

Stojeći



Sittande

Sjedeći



På knä

Klečeći

**Enbart för användning i Kyrkan!
Samo za uporabu u Crkvi!**

Tillhör / Pripada



Vår Fru av Rosenkransens katolska församling

Drottninggatan 38
652 25 Karlstad
karlstad@katolskakyrkan.se

tel 054 - 154403
fax 054 - 189196
<http://www.varfru.com>